



भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण
Speed Post/Air Mail AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA

संख्या: भा.वि.प्रा./नि.मु./कार्य.नि./अभि.(सि.)/पू.क्षे./पटना/रनवे/2022/81,
No.: AAI/CHQ/ED/Engg(C)/ER/Patna/Rwy/2022/81

दिनांक: 26.09.2022
Date: 26.09.2022

सेवा में,

मै. विशाल इन्फ्रास्ट्रक्चर्स,
52, आर. वी. रोड, बसावनागुड़ी,
बैंगलोर-560004

**M/s Vishal Infrastructure Ltd.,
52, R.V. Road, Basavanagudi,
Bangalore-560004**

**विषय: पटना हवाई अड्डे पर रनवे, टैक्सीवे, शोल्डर, एप्रन की री-कार्पेटिंग एवं पैरेलल टैक्सी
ट्रैक, आइसोलेशन बे, रनवे के लिए नए एप्रन (हैंगर के सामने), लिंक टैक्सीवे के निर्माण
और संबद्ध कार्य।**

**Sub: Re-carpeting of Runway, Taxiway, Shoulders, Apron & C/o Parallel Taxi Track,
Isolation bay, Taxiway link to new apron (in front of hangar) to RWY and allied
works at Patna Airport.**

संदर्भ आपकी खोली गई ई-निविदा दिनांक 05.09.2022. (TENDER ID: 2021_AAI_122813_1)

Ref: Your e-bid opened on 05.09.2022. (TENDER ID: 2022_AAI_122813_1)

महोदय,

1. उल्लेखित कार्य हेतु आपकी ई-निविदा के अनुसार आपके द्वारा उद्धृत कुल रु. 66,72,14,561.90 (मात्र छयासठ करोड़ बहत्तर लाख चौदह हजार पाँच सौ इकसठ रुपये एवं नब्बे पैसा) सभी करों सहित (जी.एस.टी. को छोड़कर) शामिल है, की नियत मद दर पर अध्यक्ष, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण की ओर से एतद् द्वारा स्वीकृत की जाती है, जो कि निविदा की अनुमानित लागत रु. 71.90 करोड़ से 7.20 प्रतिशत कम है।

Your e-tender for the work mentioned above is hereby accepted on behalf of Chairman, Airports Authority of India at the item rates quoted by you totaling to Rs. 66,72,14,561.90 (Rupees Sixty-Six Crores Seventy-Two Lakhs Fourteen Thousand Five Hundred Sixty-One and Ninety Paise Only) inclusive of all taxes, excluding GST, which is 7.20% below the estimated cost put to tender of Rs. 71.90 Cr.

2. संयुक्त महाप्रबंधक (अभि.-सि.), भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण, जे.पी.एन.आई हवाई अड्डा, पटना इस कार्य के अभियंता प्रभारी होंगे। आपसे अनुरोध है कि आप संविदा करार पर हस्ताक्षर करने एवं उसे पूरा करने हेतु **10.10.2022** तक संयुक्त महाप्रबंधक (अभि.-सि.), भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण, पुरानी आर. डी. बिल्डिंग, सफदरजंग हवाई अड्डा, नई दिल्ली-110003 के कार्यालय में उपस्थित हों। संविदा करार Rs. 100/- (मात्र सौ रुपये) के न्यायिकेतर

(नॉन-जुडिशियल) स्टांप पेपर पर बनाया जाएगा तथा स्टांप पेपर की लागत आपके द्वारा वहन की जाएगी।

Jt. GM (Engg. -C), Airports Authority of India, JPNI Airport, Patna shall be the Engineer-in-charge of the work. You are requested to attend the office of the Jt. G.M. Engg (Engg. -Civil), AAI, Old R.D. Building, Safdarjung Airport, New Delhi by 10.10.2022 to sign and complete the contract agreement. The contract agreement shall be executed on a non-judicial stamp paper of value of Rs. 100/- (Rupees one hundred only) and the cost of the stamp paper shall be borne by you.

3. आपकी निविदा के साथ प्राप्त Rs. 96,90,000.00 (मात्र छयानवे लाख नब्बे हजार रुपये) की अग्रिम धन राशि को संविदा दस्तावेज के पृष्ठ जी.जी.बी-2 के खण्ड-13 के अनुसार प्रतिभूति जमा के रूप में प्रयुक्त तथा संपरिवर्तित किया जाएगा। कृपया इस पत्र के जारी होने की तिथि से 10 दिनों के भीतर शेष प्रतिभूति जमा के रूप में Rs. 2,36,70,728.10 (मात्र दो करोड़ छत्तीस लाख सत्तर हजार सात सौ अट्ठाईस रुपये दस पैसा) जमा करें अन्यथा इस राशि की कटौती संविदा कागजात के पृष्ठ जी सी सी-16 पर जी सी सी के खण्ड-1A के अनुसार आपके चालू बिलों से कर ली जाएगी।

The earnest money amount Rs. 96,90,000.00 (Rupees Ninety-Six Lakhs Ninety Thousand Only) received along with your tender will be treated and converted as part of security deposit as per conditions at clause no. 13 on page no. GGB-2 of tender document. Please deposit Rs. 2,36,70,728.10 (Rupees Two Crores Thirty-Six Lakhs Seventy Thousand Seven Hundred Twenty-Eight and Ten Paise Only) towards security deposit within 10 days from the date of issue of this letter failing which, the same will be deducted as per condition of clause no.-1A at page no. GCC-16 of the tender document.

4. निविदा दस्तावेज के जी.सी.सी. पृष्ठ 15 खंड 1 के अनुसार आपको इस पत्र के जारी होने के 30 दिनों के भीतर रु. 2,00,16,436.85 (मात्र दो करोड़ सोलह हजार चार सौ छत्तीस रुपये पिच्चासी पैसा) राशि की कार्य निष्पादन गारंटी भा.वि.प्रा. के समक्ष, इस संविदा करार के पृष्ठ जी.सी.सी. -108 पर परिशिष्ट-11 में संलग्नित प्रारूप में प्रस्तुत करनी होगी जो कि किसी राष्ट्रीयकृत/अनुसूचित भारतीय बैंक किन्तु सहकारी या ग्रामीण बैंक नहीं, द्वारा जारी होगी।

Within 30 days from the date of issue of this letter, you shall submit to AAI, a performance Guarantee as per Clause 1 on page GCC 15 of tender document for an amount of Rs. 2,00,16,436.85/- (Rupees Two Crore Sixteen Thousand Four Hundred Thirty-Six and Eighty-Five Paise Only) in the form of Bank Guarantee on the performa appended at APPENDIX-XI on page GCC-108 of contract agreement from a Nationalized/Scheduled Indian bank but not from any Co-operative or Gramin Bank.

5. आप से अनुरोध है कि आप संविदा श्रम (विनियम एवं उन्मूलन) अधिनियम 1970 तथा संविदा श्रम (विनियम एवं उन्मूलन) केन्द्रीय नियम 1971 एवं न्यूनतम मजदूरी अधिनियम के प्रावधानों और बाल श्रम (निषेध और विनियम) अधिनियम 1986, निर्माण कार्यकर्ता (रोजगार और सेवा की शर्त का विनियमन) अधिनियम 1996, भवन और अन्य निर्माण श्रमिक कल्याण उपकर अधिनियम 1996 के खण्ड 19 (ए से एम) पर पृष्ठ 49 से 55 में निर्दिष्ट है और केन्द्रीय व राज्य सरकारों के तदसंबंधी नियमों का अनुपालन करें।

You are requested to comply with the provision of contract labour (Regulation & abolition) Act 1970 and contract labour (Regulation & Abolition) Central Rules 1971 Child Labour (Prohibition & Regulation) Act 1986, Construction Workers (Regulation of Employment and Condition of Service) Act 1996, Building and other construction Workers Welfare Cess Act 1996 as specified in Clause 19 (A to M) on page no 49 to 55 of GCC of tender document and rules of Central and State Government.

6. आपको संयुक्त महाप्रबंधक (अभि.-सि.), भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण, जे.पी.एन.आई हवाई अड्डा, पटना से तत्काल संपर्क करने के लिए निर्देशित किया जाता है, जो कि आपको कार्यस्थल (साइट) सौंपने की व्यवस्था करेंगे।

You are also directed to contact Jt. GM (Engg. -C), Airports Authority of India, JPNI Airport, Patna, immediately who will arrange to hand over the site to you.

7. कृपया नोट करें कि कार्य पूरा करने के लिए आपको 09 (नौ) महीने (एक मानसून के मौसम की वर्षा ऋतु का एक महीना सम्मिलित हैं) का समय प्रदान किया जाता है जो इस पत्र के जारी होने के 10वें दिन से प्रारम्भ माना जाएगा।

Please note that the time allowed for carrying out the work shall be 09 (Nine) Months (Including one month considered for rains of one monsoon season) and same shall be reckoned from the 10th day from the date of issue of this letter.

8. संविदा के संबंध में भविष्य में किसी भी प्रकार का पत्र व्यवहार सामान्य रूप से इंजीनियर-प्रभारी के नाम से किया जाएगा।

Any further correspondence in connection with the contract should normally be addressed to the Engineer In-Charge.

9. कृपया पत्र की पावती भेजें तथा साथ में संलग्न इस पत्र की दूसरी प्रति पर स्वीकारोक्ति के रूप विधिवत् हस्ताक्षर करके हमें वापस भेजें।

Please acknowledge the receipt and return the duplicate copy of this letter enclosed herewith after duly signing it to the undersigned as a token of acceptance.

10. यदि कोई विसंगति पाई जाती है तो अंग्रेजी भाषा ही मान्य होगी।
In case of any discrepancy, English version will be taken as correct.

भवदीय

Yours faithfully

(एच. सी. पंत)

(H. C. Pant)

संयुक्त महाप्रबंधक (अभि.-सि.)

Joint General Manager (Engg.-C)

के लिए एवं तरफ से अध्यक्ष

For and on behalf of Chairman

भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण

Airports Authority of India